

# ด่วนที่สุด

ที่ นร ๐๕๐๕/ ๓๕๓๓๓



สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี  
ทำเนียบรัฐบาล กทม. ๑๐๓๐๐

๒ พฤศจิกายน ๒๕๕๘

เรื่อง การกิจของรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศในเดือนตุลาคม ๒๕๕๘

เรียน รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

ด้วยในคราวประชุมคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่ ๓ พฤศจิกายน ๒๕๕๘ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศรายงานเกี่ยวกับภารกิจที่สำคัญในต่างประเทศและในการจัดประชุมระหว่างประเทศของกระทรวงการต่างประเทศในช่วงเดือนตุลาคม ๒๕๕๘ มีสาระสำคัญโดยสรุป ดังนี้

## ๑. การเยือนสาธารณรัฐประชาชนจีนอย่างเป็นทางการ

การเยือนสาธารณรัฐประชาชนจีนตามคำเชิญของนายหวัง อี้ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ ในโอกาสฉลองครบรอบ ๔๐ ปี ของการสถาปนาความสัมพันธ์ทางการทูตระหว่างกัน เมื่อวันที่ ๘ - ๑๐ ตุลาคม ๒๕๕๘ โดยมีภารกิจที่สำคัญ ได้แก่ การเยี่ยมคารวะนายหลี่ เค่อเฉียง นายกรัฐมนตรี การหารือกับรัฐมนตรีต่างประเทศของสาธารณรัฐประชาชนจีน และการเป็นประธานในงานเลี้ยงรับรองเฉลิมฉลองโอกาสครบรอบความสัมพันธ์ร่วมกับรองประธานสภาประชาชนแห่งชาติจีน ซึ่งทั้งสองฝ่ายได้หารือประเด็นสำคัญ อาทิ ๑) ความร่วมมือทวิภาคีโดยส่งเสริมความร่วมมือทางเศรษฐกิจและความร่วมมือเกี่ยวกับระบบราง ๒) สถานการณ์ในภูมิภาค เช่น กรอบความร่วมมือแม่โขง - ล้านช้าง การคงบทบาทนำของอาเซียนในการสร้างประชาคมเอเชียตะวันออกเฉียง และทำที่ต่อความตกลง Trans-Pacific Partnership (TPP) และ Regional Comprehensive Economic Partnership (RCEP) และ ๓) การคุ้มครองและดูแลผลประโยชน์ทางธุรกิจไทยในสาธารณรัฐประชาชนจีนและการอำนวยความสะดวกด้านการบิน

## ๒. การประชุมคณะกรรมการความร่วมมือทวิภาคี (JC) ครั้งที่ ๑๓ และการประชุมคณะกรรมการว่าด้วยยุทธศาสตร์การพัฒนาสำหรับพื้นที่ชายแดน (JDS) ครั้งที่ ๔ ไทย - มาเลเซีย ณ กรุงกัวลาลัมเปอร์ ประเทศมาเลเซีย เมื่อวันที่ ๒๒ ตุลาคม ๒๕๕๘

### ๒.๑ การประชุม JC ไทย - มาเลเซีย ถือเป็นกลไกสำคัญเพื่อดำเนินความสัมพันธ์ในระดับทวิภาคีในภาพรวมของทั้งสองประเทศ โดยทั้งสองฝ่ายเห็นพ้องให้เร่งรัดบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือด้านการต่อต้านการค้ามนุษย์ และเร่งรัดให้บรรลุเป้าหมายทางการค้ามูลค่า ๓ หมื่นล้านดอลลาร์สหรัฐ ภายในปี ๒๕๖๑

### ๒.๒ การประชุม JDS ทั้งสองฝ่ายได้เห็นพ้องให้เร่งรัดการยกร่างแผนปฏิบัติการร่วมเพื่อการพัฒนาพื้นที่ชายแดน ฉบับที่ ๒ รวมถึงพัฒนาเขตเศรษฐกิจพิเศษที่จังหวัดสงขลาและจังหวัดนราธิวาส คู่กับ ๔ รัฐชายแดนของประเทศมาเลเซีย

ทั้งนี้ ในช่วงต้นปี ๒๕๕๙ จะมีการเชิญนายกรัฐมนตรีของทั้งสองประเทศร่วมเป็นประธานใน ๒ วาระ ได้แก่ ๑) การเปิดด่านศุลกากรด่านบ้านประกอบ จังหวัดสงขลา - ตูเรียน บุหง รัฐเกดะห์ อย่างเป็นทางการ โดยฝ่ายไทยเป็นเจ้าภาพ และ ๒) การวางศิลาฤกษ์การก่อสร้างสะพานข้ามแม่น้ำโก - ลกสองแห่งซึ่งเชื่อมโยงจังหวัดนราธิวาสและรัฐกลันตัน

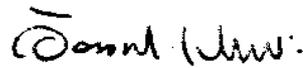
๓. การประชุมคณะกรรมการร่วมความร่วมมือไทย - ลาว ครั้งที่ ๒๐ ณ จังหวัดเชียงราย ระหว่างวันที่ ๒๕ - ๒๗ ตุลาคม ๒๕๕๘

ทั้งสองฝ่ายได้ร่วมลงนามบันทึกความเข้าใจว่าด้วยโครงการจัดตั้งศูนย์พัฒนาสังคมมิตรภาพ ลาว - ไทย ซึ่งจัดตั้งอยู่ที่เมืองโพนโอง แขวงเวียงจันทน์ เพื่อดูแลและฟื้นฟูผู้ได้รับความเสียหายจากขบวนการค้ายาเสพติด นอกจากนี้ประธานทั้งสองฝ่ายได้เดินทางไปทักท้วงเพื่อเข้าร่วมกิจกรรมส่งเสริมการท่องเที่ยวข้ามแดนไทย - ลาว และร่วมพิธีวางศิลาฤกษ์ “อาคาร ๒๕ ปี ความสัมพันธ์ไทย - ลาว” ที่โรงพยาบาลแขวงบ่อแก้วด้วย รวมทั้งได้เริ่มการเจรจาเปิดการเดินทางโดยสารประจำทางระหว่างไทย - ลาว - เวียดนาม ก่อนสิ้นปี ๒๕๕๘ นี้ และ สปป. ลาว เห็นชอบกับข้อเสนอของฝ่ายไทยที่จะพัฒนาการท่องเที่ยวข้ามแดนร่วมกัน โดย สปป. ลาว เสนอให้มีการต่อยอดเส้นทางท่องเที่ยวเชื่อมโยง ๕ ประเทศ ได้แก่ สาธารณรัฐประชาชนจีน สาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมา ราชอาณาจักรไทย สปป. ลาว และสาธารณรัฐสังคมนิยมเวียดนาม

ซึ่งคณะรัฐมนตรีได้มีมติรับทราบตามที่รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศรายงาน

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ ทั้งนี้ สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรีได้แจ้งให้ผู้ที่เกี่ยวข้องตามบัญชีแนบท้ายทราบด้วยแล้ว

ขอแสดงความนับถือ



(นางสาวอ้อนฟ้า เวชชาชีวะ)

ผู้อำนวยการสำนักบริหารงานสารสนเทศ

รักษาการในตำแหน่งที่ปรึกษาประจำสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ปฏิบัติราชการแทน

เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

สำนักพัฒนายุทธศาสตร์และติดตามนโยบายพิเศษ

โทร. ๐ ๒๒๘๐ ๙๐๐๐ ต่อ ๓๒๕ (ณัฏฐารณ) ๔๔๒ (บุษกร)

โทรสาร ๐ ๒๒๘๐ ๑๔๔๖

[www.cabinet.thaigov.go.th](http://www.cabinet.thaigov.go.th)

บัญชีรายชื่อผู้ที่เกี่ยวข้องซึ่งได้แจ้งเรื่อง ภารกิจของรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ  
ในเดือนตุลาคม ๒๕๕๘ ให้ทราบ ดังนี้

- 
- =
๑. รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการกลาโหม
  ๒. รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา
  ๓. รัฐมนตรีว่าการกระทรวงพัฒนาสังคมและความมั่นคงของมนุษย์
  ๔. รัฐมนตรีว่าการกระทรวงคมนาคม
  ๕. รัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์
  ๖. รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย
  ๗. รัฐมนตรีว่าการกระทรวงอุตสาหกรรม
  ๘. เลขาธิการสภาความมั่นคงแห่งชาติ
  ๙. เลขาธิการคณะกรรมการพัฒนาการเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ
  ๑๐. ผู้บัญชาการตำรวจแห่งชาติ